

COLLOQUE
EURORÉGIONAL
des espaces Occitan et Catalan

AGACHES

VENDREDI 9 DÉCEMBRE 2022

NARBONNE

20 ANS DE
L'EUROCONGRES
2000

ROBERT
LAFONT
100ANS

NARBO —
— VIA

1/ Rappel et Contexte

L'Eurocongrès des espaces catalan et occitan qui s'est déroulé des années 1998 à 2002 a été marqué par une série de manifestations avec le support des régions mais aussi de nombreuses collectivités locales, sociétés savantes, etc. dans les régions Midi Pyrénées, Languedoc Roussillon et Catalogne qui ont débouché sur des conclusions qui traçaient des voies pour le 21e siècle. La mobilisation avait été plus forte en Catalogne qu'en Midi Pyrénées et Languedoc Roussillon mais les travaux qui avaient été effectués et les manifestations qui avaient ponctuées l'ouverture et la fermeture avaient été considérables. Plus de 6 000 participants aux différentes commissions et groupes de travail thématiques valideront les « propositions pour l'Europe » largement diffusé tout comme le livre et l'exposition « Càtars I trobadors ». L'Eurocongres a été lancé à Narbonne (concert Lluís Llach i Grande !)

Concert :

17h30

Clamor

als vents dels amors
cants de l'exili

Ainsi que l'exposition

Mille ans de culture
occitane

CIRDÒC

Institut occitan de cultura

2/ L'idée :

La construction européenne paraît l'échelon souhaitable pour traiter d'une série de problèmes économiques, sociaux, politiques et environnementaux. Les Eurorégions ont été pensées comme des facteurs de cohésion – elles sont d'autant plus utiles dans le castransfrontaliers Pyrénées Méditerranées qu'une dimension culturelle y occupe une place importante tandis que l'une des entités s'efforce de renforcer son statut créant des turbulences et des incertitudes. L'eurorégion dans ce contexte peut être un facteur de stabilité aidant à la résolution des problèmes et apportant des réponses aux défis du 21e siècle.

3/ Une équipe de partenaires

Portée par l'association Euroccat :

Alain Alcouffe président et Philippe Martel, Patrick Sauzet, Michel Martinez, Yvan Mirouse, Joel Raimondi

- Sous l'égide de l'Eurorégion Pyrénées Méditerranée, Avec le concours de la Région Occitanie, du CIRDOC, de l'OPLO et de l'OPLC,

Et l'appui

- la Fundació Occitano-Catalana présidée par Joan Amorós
- l'I.E.O Occitanie présidée par Eric Fraj
- Aquò d'Aquí : Philippe Langevin (ex La fédération occitano catalane)
- Convergencia Occitana : Jean François Laffont
- Institut d'Etudes Territoriales de Barcelone : Rafael Giménez Capdevila
- Lo Congrès permanent de la lenga occitana.
- FERRMED : Joan Amoros : développer le transport

4/ Concrètement : Un colloque euro régional ouvert à la société civile qui se tiendra le 9 décembre 2022 à Narbo Via (Narbonne)

Cette journée s'articulera autour de trois thèmes qui seront abordés successivement avec des intervenants qualifiés (3 sessions suivie d'une table ronde finale de conclusions « prospectives » avec les politiques).

1) Quelle histoire raconter pour les espaces occitans et catalans?

(cf. Robert Lafont, Nous, Peuple européen, Kimé, Paris, 1991)

2) Langues et Cultures

Reconnaissance des langues, officialité, intégration dans les stratégies touristiques

3) Économie – mobilités - développement durable – tourisme



Contact :

euroccat.tls@free.fr



APPEL À PARTICIPATION
Colloque Eurorégional
dédié à Robert Lafont
A l'occasion des 20 ans de L'Eurocongrès
des espaces occitan et catalan

1) Quelle histoire raconter pour les espaces occitan et catalan ?

Les historiens aiment à croire que l'histoire est une science, et c'est sans doute vrai. Mais cela n'empêche nullement que l'histoire puisse être mise au service de causes qui la dépassent, notamment la défense et l'illustration de ces communautés imaginées que sont les nations. Bien souvent c'est d'ailleurs l'Etat lui-même qui donne aux historiens la mission sacrée de fonder sa légitimité en l'enracinant dans un passé prestigieux. Avec un but assez clair : faire accepter à la population l'idée qu'elle a en partage une histoire commune séculaire, sinon millénaire, avec ses bons et ses mauvais moments, ses héros et ses ennemis héréditaires, tout un système de références diffusées par la littérature et par l'école comme autant de preuves, pour cette population, de son appartenance « nationale », justifiant les devoirs imposés par l'Etat, incarnation de la Nation. Bien entendu, cela peut entraîner quelques menues libertés prises par rapport à la réalité des faits, voire l'« oubli » des plus compromettants de ces faits, oubli que Renan considérait comme nécessaire à la création d'un consensus national. Le discours sur l'histoire de France, élaboré et diffusé par des Michelet, des Lavis, des Braudel, et que d'aucuns rêvent de voir restauré à l'école est emblématique et paradigmatic, de ce point de vue, mais tous les grands Etats ont eu à mobiliser les mêmes recettes : l'Espagne, pour ne citer qu'elle, comme les autres. On a pris l'habitude d'employer à ce propos l'expression de roman national.

Mais ce roman déguisé en histoire peut rencontrer des oppositions au sein de la population, et susciter la production de contre-histoires : celle du « peuple » contre les dominants, par exemple, ou celle des « peuples » et des « périphéries » contre le Centre et l'Etat qui l'incarne. Il y a donc de telles contre-histoires aussi bien en Catalogne qu'en Midi occitan, et ce depuis le XIXe siècle au moins.

Cela dit, suffit-il de contester les énoncés patriotiques du discours dominant pour être du même coup du côté de la vérité historique ? Ceux qui entreprennent de révéler la « vraie » histoire de leur « peuple » et de leur « pays » sont-ils indemnes de toute tentation de fabriquer, à leur tour, leur propre roman national, quitte à dérober au modèle dominant les procédés et les ruses qui lui ont si bien servi ? Le goût pour l'histoire, le désir de comprendre d'où l'on vient : autant d'aspirations bien diffusées dans nos sociétés, des deux côtés des Pyrénées. Ceux qui se mêlent de raconter l'histoire de leur pays sont donc devant une responsabilité considérable, celle de fournir à cette demande venue de la société des éléments de savoir qui ne se résument pas à de clichés ou à des slogans. On essaiera ici de voir comment, côté catalan comme côté occitan, ces problèmes, ces contradictions, ces tentations éventuellement ont pu être gérées

2) Langues et cultures : quelles valeurs ajoutées à intégrer dans les stratégies touristiques

Les langues occitane et catalane sont sœurs au point d'être longtemps restées indistinctes pour les linguistes. Mais leurs situations respectives depuis les échanges entre les deux renaissances au XIX siècle n'ont cessé de s'éloigner et de les éloigner. Aujourd'hui le catalan s'approche de la normalité institutionnelle alors que l'occitan est à l'orée de la substitution totale par le français. De plus, alors que la conscience de catalanité est évidente, la conscience d'occitanité a été longtemps en retrait sur la pratique de la langue et n'a pas progressé au point de porter la demande de langue. Il y a néanmoins des éléments positifs du côté occitan : une offre d'enseignement, public, associatif, privé, significative bien que faible (y compris à l'aune des situations minoritaires en France), un réseau associatif et des institutions dédiées à la langue et à la culture occitanes (Ofici public de la lenga occitana, Cirdoc, Congrès permanent, Total Festum), l'émergence d'une population d'occitanophones conscients (que l'on appelle inadéquatement « néolocuteurs »), numériquement faible mais qui pratique la transmission de la langue. Par ailleurs, le principe de la revitalisation linguistique est aujourd'hui largement accepté dans le monde. Des modèles issus des sociétés postcoloniales viennent croiser le legs des renaissances nationales ou nationalitaires européennes du XIXe siècle. Il s'agira dans ce colloque de faire échanger les chercheurs, les acteurs et les producteurs de ressources pour penser l'ajustement des offres scolaire et culturelle, la gestion de l'occitan hérité et la promotion de l'occitan conscient, l'articulation de l'occitanité culturelle complète de quelques-uns et de « l'imprégnation » (ou teinture) plus large de la société (autrement dit : relier les Troubadours et la chocolatine). Il est important aussi de renouveler les voies par lesquelles les pratiques occitanes peuvent s'appuyer sur les réussites catalanes. Et il faut en même temps envisager les limites de celles-ci, et poser la question du lien entre connaissance et pratique de la langue, question commune, sous des modalités très différentes, aux deux situations linguistiques.

3) Économie et développement durable

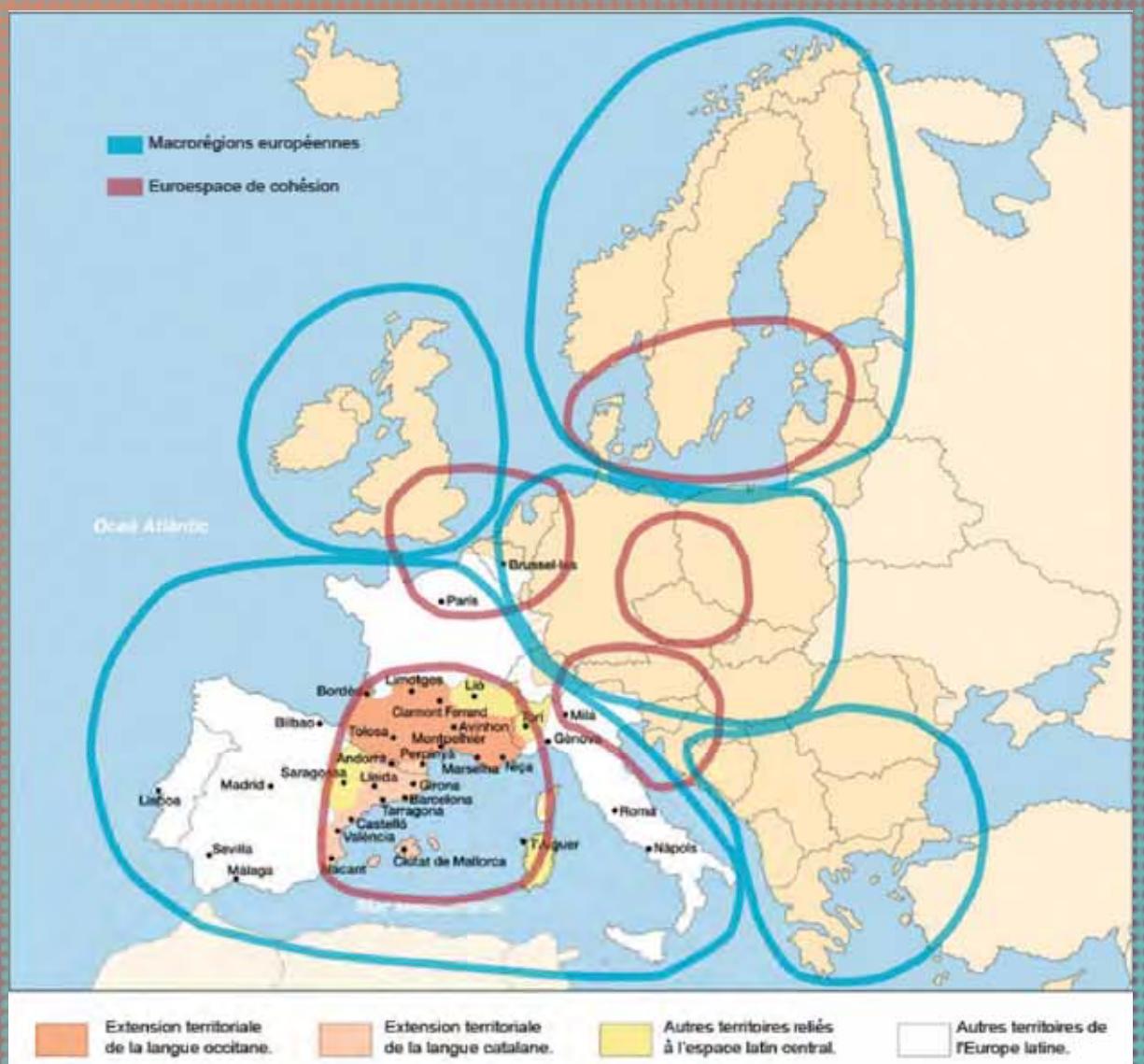
Au cours des deux derniers siècles le contraste a été grand entre l'économie occitane stagnante resté à l'écart de la seconde révolution industrielle et celle de la Catalogne, se présentant comme un des « 4 moteurs de l'Europe ». La revanche du Sud avait commencé à rebattre les cartes tandis que la crise sanitaire comme la crise climatique démontrent que les modèles de développement économique ancien ne fonctionnent plus tandis que le modèle d'une économie adaptée aux nouvelles conditions environnementales reste à inventer. L'eau, l'énergie, le tourisme, les mobilités voilà quatre thèmes qui posent question aujourd'hui et sont centraux pour les espaces occitan et catalan.

Pour l'eau, les conflits ne cessent de se multiplier tandis que les solutions envisagées paraissent difficilement soutenables (abandon du transvasement Rhône Barcelone, usine de dessalement) de sorte que l'économie des ressources hydriques acquiert de plus en plus d'importance.

Le lien entre l'utilisation des énergies fossiles et la crise climatique fait de moins en moins de doute de sorte que la transition vers des économies décarbonées est à l'ordre du jour. Le soleil et le vent sont abondants dans l'espace occitan et catalan. Sommes nous pour autant préparés à la transition énergétique ?

Le tourisme : la Costa Brava a participé à l'essor de la Catalogne depuis les années 1960 mais aujourd'hui l'avenir du tourisme de masse est posé tandis que le retour des touristes affole Barcelone en cette première année post covid. En Occitanie, le tourisme fournirait une ressource pour les arrières pays et le lien avec la culture occitane timidement esquissé semble une stratégie win win. Mais les problèmes d'eau, d'urbanisme, de perspectives à moyen terme sont aussi préoccupants.

Les mobilités : la faible densité du peuplement de la région Occitanie pose les problèmes de mobilités pour une très grande partie du territoire. La métropolisation est une autre source d'inconfort et d'allongement des temps de transport. Les deux phénomènes sont aggravés par le renchérissement du prix de l'énergie. L'initiative Ferrmed est au cœur de ces préoccupations et ce n'est pas un hasard si elle est animée par un des piliers de l'eurocongrès.



COL·LOQUI

EUROREGIONAL

dels espais occità i català

AGACHES

9 DE DESEMBRE, 2022

NARBONA

20 ANYS DE
L'EUROCONGRÈS
2000

ROBERT
LAFONT
100ANS

NARBO —
— VIA

1/ Recordatori i context

L'Eurocongrés dels espais català i occità va tenir lloc entre els anys 1998 i 2002. S'hi van produir un seguit d'esdeveniments amb el suport institucional de les Regions Migdia-Pirineus, Llenguadoc-Rosselló i Catalunya, així com de nombroses entitats locals i associacions culturals, que van culminar amb unes conclusions preparatòries per al segle XXI. A Catalunya va haver-hi una mobilització major que a Migdia-Pirineus i Llenguadoc-Rosselló; els treballs i les manifestacions, però, que es van celebrar al començament i al final de l'Eurocongrés, van ser considerables. Més de 6.000 participants repartits en diferents comissions i grups de treball temàtics van acordar unes "propostes per a Europa" que van tenir gran difusió, així com el llibre i l'exposició "Càtars i Trobadors". L'Eurocongrés es va inaugurar a Narbona amb un concert d'en Lluís Llach.

<https://www.ladepeche.fr/article/2001/06/01/541811-lancement-de-l-euro-congres-occitano-catalan.html>

A Tolosa de Llenguadoc, els 25 i 26 d'octubre de 2002, l'associació Euroccat, fundada per Jean-Claude Martin, Rector de la Université Toulouse 3-Paul Sabatier, va organitzar un col·loqui sobre desenvolupament sostenible en el marc de l'Eurocongrés dels espais occità i català. L'esdeveniment va rebre un ajut del Conseil Régional; en Gérard Onesta va ser l'encarregat d'inaugurar-la, en nom de la Regió Migdia-Pirineus.

<https://www.ladepeche.fr/article/2002/10/11/548006-developpement-regional-developpement-local-developpement-durable-quelles-gouvernances.html>

Ens semblaria adient que el 20è. aniversari d'aquest Eurocongrés fos auspiciat per l'Euroregió Pirineus-Mediterrània, presidida enguany per la Presidenta de la Regió Occitània, la senyora Carole Delga.

Concert:

17h30

Clamor

als vents dels amors
cants de l'exili

Així com l'exposició
Mil anys de cultura
occitana
CIRDÒC
Institut occitan de cultura

2/ La idea

La construcció europea sembla ser l'esglao indicat per tal de tractar un seguit de problemes econòmics, socials, polítics i ambientals. Les Euroregions han estat pensades com a eines de cohesió i són d'allò més útils en el cas transfronterer Pirineus Mediterrània on la dimensió cultural és cabdal i on una de les entitats tracta de reforçar el seu estatut, no sense turbulències i incertituds. En aquest context, l'Euroregió pot ser un factor d'estabilitat i pot ajudar a resoldre problemes amb noves respostes als reptes del segle XXI.

3/ Un equip de socis

L'associació Euroccat :

Alain Alcouffe, President ; Philippe Martel, Patrick Sauzet, Michel Martínez, Yvan Mirouse, Joel Raimondi

la Fundació Occitano-Catalana : Joan Amorós, President

Aquò d'Aquí :

Philippe Langevin (antiga Fédération occitano catalane)

Convergència Occitana (Tolosa de Llenguadoc) avec Convergència Narbonesa

Institut d'Estudis Occitans Occitanie i 31 – Eric Fraj et IEO 11 : Alan Roch

Rafael Giménez Capdevila (Institut d'Estudis Territorials, Barcelona)

4/ Concretament : Aquest col·loqui obert a la societat civil tindrà lloc el 9 de desembre de 2022 al nou museu Narbo Via (Narbona)

Aquest col·loqui està organitzat pels socis històrics i fundadors de l'Eurocongrés: EUROCCAT (presidit per Alain Alcouffe) i la FOC (Fundació Occitano Catalana) presidida per Joan Amorós, sota els auspicis de l'Eurorgió Pirineus-Mediterrània.

Aquesta jornada s'articularà al voltant de tres eixos que abordaran diferents especialistes de les qüestions (3 sessions seguides d'una taula rodona final de conclusions "prospectives" amb la presència d'actors polítics).

- 1) Quina història explicar sobre els espais occità i català?
(cf. Robert Lafont, *Nous, Peuple européen*, Kimé, Paris, 1991)
- 2) Llengües i cultures – reconeixement de les llengües, oficialitat, integració a les estratègies turístiques
- 3) Economia – mobilitats - desenvolupament sostenible – turisme



Contact :

euroccat.tls@free.fr



CRIDA DE CONTRIBUCIONS

Col·loqui Euroregional en homenatge a Robert Lafont
Amb motiu del 20è. aniversari de
l'Eurocongrés dels espais occità i català

1) Quina història explicar sobre els espais occità i català?

Als historiadors els agrada pensar que la història és una ciència, de ben segur que ho és. Tanmateix, la història pot estar al servei de causes que van més enllà, sobretot respecte de la defensa i il·lustració de les comunitats imaginades que són les nacions. Molt sovint, és l'Estat mateix qui encarrega als historiadors la tasca sagrada de fundar la seva legitimitat en arrels profunds d'un passat prestigiós. L'objectiu és claríssim: que la població accepti la idea que comparteix una història comuna secular, o mil·lenària, amb períodes millors o pitjors, uns herois i enemics hereditaris, tot un sistema de referències transmeses per la literatura i l'escola, tot un seguit de proves d'una pertinença "nacional" que justifiquin les obligacions que imposa l'Estat, encarnació de la Nació. Evidentment, aquesta construcció porta sovint a certa llibertat respecte de la realitat dels fets històrics, fins i tot a "l'oblit" dels fets menys dignes, uns oblidis que l'Ernest Renan considerava necessaris per a la creació d'un consens nacional. Des d'aquesta perspectiva, el discurs sobre la història de França, elaborat i divulgat pels Michelet, Lavisson, Braudel, i que alguns voldrien restaurar avui a l'escola és emblemàtic i paradigmàtic malgrat que tots els grans Estats han emprat les mateixes eines (com ara Espanya, per citar un cas concret i proper). Es tracta doncs de la qüestió del relat nacional tal i com s'ha consagrat l'expressió.

Aquest relat, però, difressat d'història, pot xocar amb l'oposició de sectors de la població i fomentar la producció de contra-històries: les del "poble" contra les elits, per exemple, o les dels "pobles" i "perifèries" contra el centre i l'Estat que l'encarna. Així les coses, aquestes contra-històries han aparegut tant a Catalunya com al Migdia occità, com a mínim des del segle XIX.

Tanmateix, n'hi ha prou amb el qüestionament dels enunciats patriòtics del discurs dominant per garantir que el relat alternatiu sigui més rigurós amb la veritat històrica? Aquells qui pretenen revelar "l'autèntica" història del seu "poble" i del seu "país" queden fora de la temptació de fabricar, ells també, el seu propi relat nacional, emprant els mateixos recursos i les astúcies que tan bé han funcionat en altres casos? El gust per la història, el desig d'entendre d'on venim: unes aspiracions ben divulgades a les nostres societats, a banda i banda del Pirineu. Aquells qui s'encarreguen de relatar la història del seu país tenen doncs una responsabilitat enorme, la d'ofrir saber (més enllà dels tòpics i dels eslògans) a una societat àvida de coneixements. Es tractarà aquí de veure, tant des de la banda catalana com occitana, com aquests problemes, aquestes contradiccions o fins i tot temptacions s'han pogut gestionar des d'aquells qui assumien la funció de narrar la història de Catalunya o d'Occitània.

2) Llengües i cultures

Les llengües occitana i catalana són germanes. Tant és així que, durant molt de temps, els lingüistes no acabaven de fer-ne la distinció. Ara bé, llur situació no ha deixat d'allunyar-se d'ençà les Renaixences respectives del segle XIX. Avui dia, el català s'acosta a la normalitat institucional mentre que l'occità és a punt de ser substituït totalment pel francès. A més, si bé la consciència de catalanitat és evident, la consciència d'occitanitat ha estat apartada de la pràctica de la llengua i no ha pogut consolidar una major demanda de llengua. Tanmateix, trobem elements positius del costat occità: una oferta d'ensenyament públic, associatiu i privat prou important (tot i que feble, fins i tot respecte de les altres llengües minoritzades de França), una xarxa d'associacions i d'institucions dedicades a la llengua i cultura occitanes (Ofici public de la lenga occitana, Cirdoc, Congrès permanent, Total Festum), l'emergència d'una població occitanoparlant conscient (allò que, inadequadament, s'ha anomenat "neoparlants"), quantitativament feble però que pràctica la transmissió de la llengua. També cal dir que el principi de revitalització lingüística està avui àmpliament admès arreu del món. Alguns models apareguts en contextos post-colonials venen a creuar-se amb els llegats de les renaixences nacionals o nacionalitaries europees del segle XIX. Aquest col·loqui pretén que els investigadors intercanviïn i dialoguin amb actors i productors de recursos, per tal de pensar l'adequació de les ofertes escolar i cultural, la gestió de l'occità heretat i la promoció de l'occità conscient, l'articulació de l'occitanitat cultural completa d'alguns i de la "impregnació" (o coloració) més ampla de la societat (val a dir: lligar els trobadors i la "chocolatine"). També sembla cabdal renovar les vies per les quals les pràctiques occitanes poden inspirar-se en els èxits catalans. Alhora, se n'han de considerar també els límits i plantejar els lligams entre coneixement i pràctica de llengua, qüestió comuna, amb modalitats molt diferents, a les dues situacions lingüístiques.

3) Economia i desenvolupament sostenible

Aquests últims dos segles, el contrast entre les economies occitana i catalana s'ha anat eixamplant: una economia occitana estancada, apartada de la segona revolució industrial, i la de Catalunya, vista com un dels "4 motors d'Europa". La venjança del sud havia encetat un canvi de paràmetres tot i que les crisis sanitària i climàtica estan demostrant que els antics models de desenvolupament econòmic ja no funcionen alhora que un model econòmic adaptat a les noves condicions ambientals queda per inventar. L'aigua, l'energia, el turisme, les mobilitats: aquests són quatre temes estratègics que es plantegen avui dia i que són centrals per als espais occità i català.

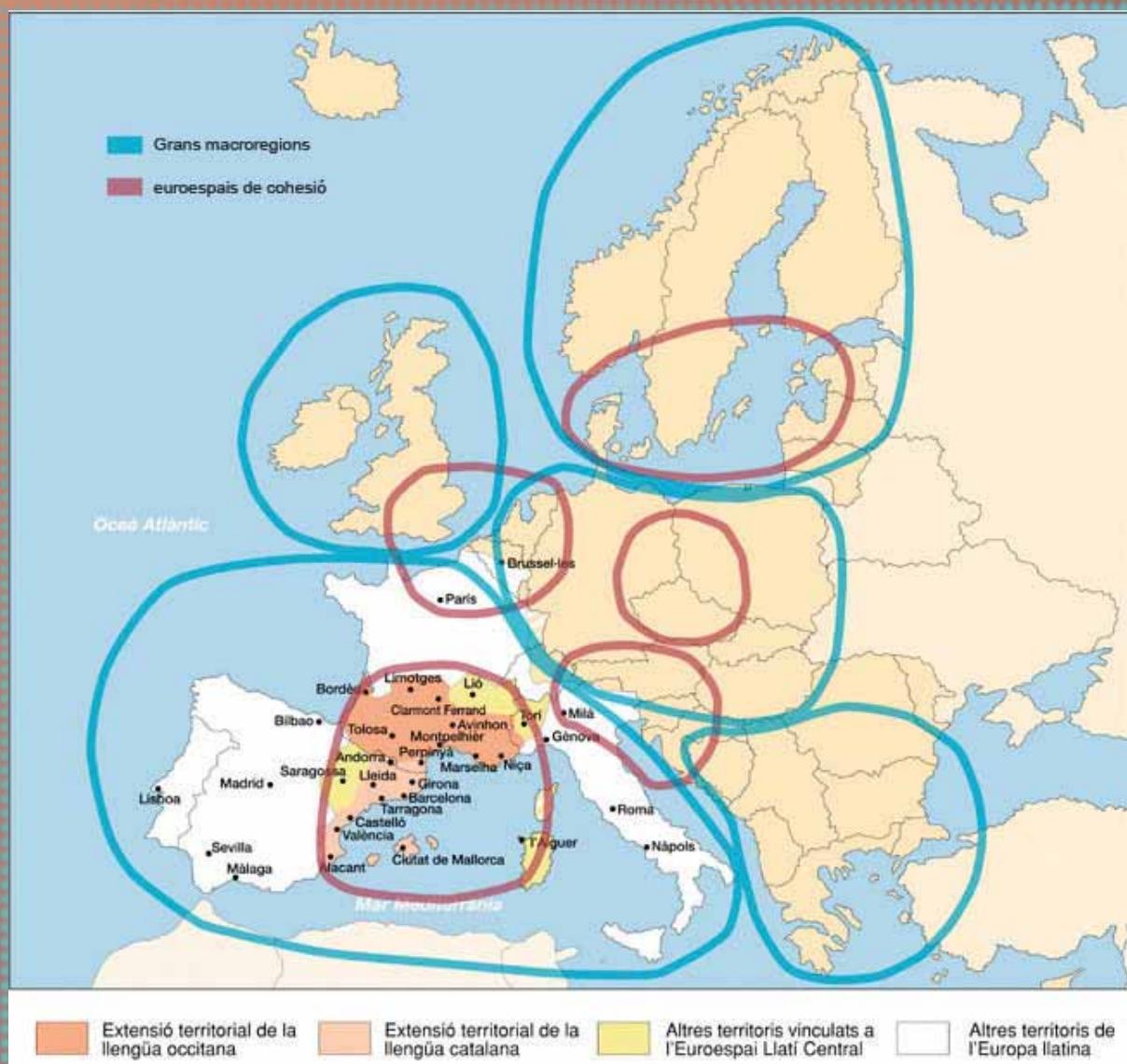
Pel que fa a l'aigua, els conflictes proliferen i les solucions estudiades no semblen gaire sostenibles (travassament del Roine cap a Barcelona descartat, plantes dessaladores). Així, l'economia de recursos hídrics és cada cop més important.

El lligam entre la utilització de les energies fòssils i la crisi climàtica és cada cop més evident, cosa que explica que la transició cap a economies descarbonades és a l'ordre del dia. El sol i el vent són abundants als espais occità i català. Val a dir que estem preparats per a la transició energètica?

El turisme: la Costa Brava ha contribuït al creixement de Catalunya des dels anys 1960; avui, però, es qüestiona el futur del turisme massificat alhora que l'arribada de turistes torna a agitar Barcelona en aquest primer any post-covid. A Occitània, el turisme seria un gran recurs a les

zones d'interior i el lligam amb la cultura occitana que, tímidament, es posa de relleu, sembla ser una estratègia win-win. Els problemes, però, d'aigua, d'urbanisme i de perspectives a mig termini també són preocupants.

Les mobilitats: la feble densitat de població de la Regió Occitània planteja problemes de mobilitat en una gran part del territori. La metropolització és una altra font d'incomoditat i de prolongació dels temps de desplaçament i de transport. Els dos fenòmens s'agreugen amb l'encariment del preu de l'energia. La iniciativa és al cor d'aquestes preocupacions i no és casual que si l'anima un dels pilars de l'Eurocongrés.



COLLÒQUI

EUROREGIONAL

dels espacis occitan e catalan

AGACHES

DIVENDRES 9 DE DECEMBRE DE 2022

NARBONA

20 ANS DE
L'EUROCONGRÈS
2000

ROBERT
LAFONT
100ANS

NARBO —
— VIA

1/ Rapèl e Contèxt

L'Eurocongrès dels espacis catalan e occitan se debanèt dins los ans 1998 a 2002. Foguèt marcat per una sèria de manifestacions sostengudas per las Regions e mai tanben per mantuna collectivitat locala, per de societats sabentas, etc. dins las Regions Miègjorn-Pirenèus, Lengadòc Rosselhon (desenant reünidas dins la Region « Occitània PM ») e Catalonha qu'arribèron a de conclusions que ja dralhavan de camins pel siècle 21. La mobilizacion foguèt mai fòrta en Catalonha que non pas en Miègjorn-Pirenèus e Lengadòc-Rosselhon, mas las òbras que foguèron menadas a bon pro e las manifestacions qu'acompanhèron la dobertura coma la barradura foguèron considerablas. Mai de 6 000 personas participèron a las diferentes comissions e grops de trabalh tematics e validèron las « proposicions per Euròpa » largament espandidas dins lo public, tanplan coma lo libre e la mòstra « Càtars i trobadors » (Catars e trobadors). L'Eurocongrès foguèt amodat a Narbona per un concèrt de Lluís Llach i Grande !

<https://www.ladepeche.fr/article/2001/06/01/541811-lancement-de-l-euro-congres-occitano-catalan.html>

Dins la meteissa Tolosa, los 25-26 d'octobre de 2002, l'associacion EurOcCat, fondada pel rector Jean-Claude Martin, organizèt un Collòqui sul desenvolopament mantenable dins l'encastre de l'Eurocongrès dels espacis catalan e occitan.

La manifestacion recebèt un finançament del Conselh regional e foguèt inaugurada pel sénher Gérard Onesta, al nom del Conselh Regional.

<https://www.ladepeche.fr/article/2002/10/11/548006-developpement-regional-developpement-local-developpement-durable-quelles-gouvernances.html>

Nos sembla benvengut uèi de marcar lo 20n anniversari d'aquel Eurocongrès, dins lo temps que la presidéncia de l'Euroregion Pirenèus-Mediterranèa es assegurada per la dòna Carole Delgà, Presidenta de la Region Occitània (PM).

Concèrt :

17h30

Clamor

als vents dels amors
cants de l'exili

Aital coma la Mòstra
Mil ans de cultura
occitana
CIRÒC
Institut occitan de cultura

2/ L'idèa :

La construccion europèa se presenta coma la bona escala per tractar d'una sèria de problemes economics, socials, politics e mai environamentals. Las Euroregions son estadas pensadas coma de factors de coesion e son d'ont mai utilas dins lo cas transfrontalièr de « Pirenèus-Mediterranèa » que la dimension culturala i ten una plaça importanta. Dins lo temps qu'una de las entitats s'esperfòrça d'enauçar son estatut, sens mancar d'amodar trebolicis e incerteses, l'Euroregion pòt èsser un factor d'estabilitat qu'ajude a la resolucion dels problemes e pòrte de responsas a las escomessas del siècle 21.

3/ Una còla de partenaris

L'associacion EurOcCat :

Alain Alcouffe, president, e Philippe Martel, Patrick Sauzet, Michel Martinez, Yvan Mirouse, Joel Raimondi.

la Fundació Occitano-Catalana : Joan Amorós, President

Aquò d'Aquí :

Philippe Langevin (èx « La fédération occitano catalane »)

Convergència Occitana (Tolosa) amb Convergència Narbonesa

IEO Occitanie e 31 – Eric Fraj e IEO 11 : Alan Roch

Rafael Giménez Capdevila (Institut d'estudis territorials, Barcelona)

4/ Concretament : Un collòqui, dobèrt a la societat civila, que debanarà lo 9 de decembre de 2022 a Narbo Via (Narbona)

Lo Collòqui serà organizat pels partenaris istorics e fondators de l'Eurocongrès : l'associacion EUR-OC-CAT, presidida per Alain Alcouffe e la FOC (Fundació Occitano Catalana) presidida per Joan Amorós jos l'egide de l'Euroregion Pirenèus-Mediterranèa.

Aquela jornada abordarà successivament tres tèmas tractats per d'intervenents qualificats (3 sesilhas seguidas d'una taula redonda finala de conclusions « prospectivas » amb los intervenents politics).

1) Istòria : Quina istòria contar sus los espacis occitan e catalan? (vej. Robert Lafont, Nous, Peuple européen, Kimé, Paris, 1991)

2) Lengas e Cultures : Vitalitat e reconeisseça de las lengas, promocion, oficialitat, integracion dins las estrategias toristicas e economicas.

3) Economia : Ressorsas – mobilitats - desenvolopament mantenable – torisme



Contact :

euroccat.tls@free.fr



CRIDA A PARTICIPACION

Collòqui Euroregional dedicat a Robert Lafont
A l'escasença dels 20 ans de L'Eurocongrès
dels espacis occitan e catalan

1) Istòria : Quina istòria contar sus los espacis occitan e catalan?

Als istorians li agrada de pensar que l'istòria es una sciéncia, e se pòt plan qu'es vertat. Ni per aquò l'istòria pòt tanben èsser mesa al servici de causas que la passan, notadament la defensa e l'illustracion d'aquelas comunautats imaginadas que son las nacions. Plan sovent ça que la, es lo quite Estat que dona als istorians la mission sacra de fondar sa legitimitat en l'enrasigant dins un passat prestigiós. La tòca es plan clara, qu'es de far acceptar a la populacion l'idèa qu es ela parçonièira de sègles, o quitament de milenaris d'una istòria comuna, amb sas fortunas e desfortunas, sos eròis e sos enemics ereditaris, tot un sistèma de referéncias difusadas per la literatura e per l'escòla coma tantas pròvas portadas a la populacion de son apartenéncia «nacionala», que justifican los devers que li impausa l'Estat, incarnacion de la Nacion.

De bon entendre, ne pòdon seguir qualche presa de libertat amb la realitat dels faches, e mai l'« oblit » dels mai comprometents d'aqueles faches, oblis que l'Ernest Renan los vesiá necessaris a la creacion d'un consensus nacional. Lo discors sus l'istòria de França, amagestrat e difusat pels Michelet, Lavisso o Braudel, e que d'unes que i a somiejan de lo veire tornat instaurar dins las escòlas de França es emblematic e paradigmatic d'aquel punt de vista. Totes los grands Estats an degut mobilizar las meteissas recèptas: Espanha, per non citar pas qu'ela, coma los autres. S'es presa la costuma de parlar amb aquel prepaus de « roman national ».

Mas aquel roman travestit en istòria pòt trobar d'oposicions o de resisténcias al dintre de la populacion, e amodar la produccion de contra-istòrias: la del « pòble » contra los dominants, per exemple, o la dels « pòbles », al plural, e de las « periferias » contra lo Centre e l'Estat que lo representa. Existisson de contra-istòrias tan plan en Catalonha coma dins lo Midi occitan, e aquò despuèi lo sègle XIX, pel mens.

Aquò dich, es pas pro de contestar los enonciats patriots del discors dominant per se trobar còp sec del costat de la vertat istorica. Los qu'entrepronon de desvelar la « vertadièira» istòria de lors « pòbles » e de lors « païses » son pas eissinges de la tentacion de fabricar, a son torn, son propri roman nacional, foguèsse en raubant al modèl dominant las enganas e los estecs que li an tant eficaçament servit. Lo gost per l'istòria, lo desir de cadun de comprene d'ont ven, son d'aspiracions ben difusadas dins nòstras societats, de tot costat dels Pirenèus. Los que se mainan de contar l'istòria de son país s'atròban doncas davant una responsabilitat màger, la de respondre a aquela demanda de la societat per d'elements de saber que se redusiscan pas a de clichés o a d'eslogans. Assajarem aicí de veire cossí, del costat catalan coma del costat occitan, aqueles problèmes, aquelas contradiccions, aquelas tentacions se ne vira, son poscudas èsser geridas.

2) Lengas e culturas : proximitats e divergéncias

Las lengas occitana e catalana son sòrres al punt d'èsser longtemps demoradas indistintas pels lingüistas. Mas la situacion de caduna, despuèi los escambis de las doas renaissenças al siècle XIX an pas quitat de s'alonhar e de las alonhar. Uèi lo catalan se serra de la normalitat institucionala mentre que l'occitan es a la broa de la substitucion totala pel francés. Per de mai, del temps que la consciéncia de catalanitat es evidenta, la consciéncia d'occitanitat es estada longtemps mens afortida que la practica de la lenga, sens aver uèi progressat al punt de portar una fòrta demanda de lenga. Se pòdon totun trobar d'elements positius din lo païsatge occitan : une òfra d'ensenhamant (public, associatiu, privat) significativa, ni per èsser febla (e mai en prenen la pagèla de las situacions minoritàrias en França), una ret associativa e d'institucions dedicadas a la lenga e la cultura occitanas (Ofici public de la lenga occitana, Cirdoc, Congrès permanent, Total Festum), l'emergéncia d'una populacion d'occitanofòns conscents (son sovent inadequatament diches « neolocutors »), numericament febla mas qu'eventualment transmet la lenga. D'autre latz, lo principi de la revitalizacion lingüistica es uèi largament acceptat dins lo mond. De modèls eissits de las societats pòstcolonialas venon crosar lo legat de las renaissenças nacionalas o nacionalitarias europèas del siècle XIX. Serà question dins aquel collòqui de far escambiar los cercaires, los actors e los productors de ressorsas per tal de pensar l'ajustament de las òfras escolaras e culturalas, la gestion de l'occitan eretat e la promoción de l'occitan conscient, l'articulacion de l'occitanitat culturala completa d'una minoritat e de la coloracion o tenchura culturala d'una mai larga part de la societat (autrament dich : religar los Trobadors e la chocolatina). Es important tanben de renovelar las vias per ont las practicas occitanas se pòdon apiejar sus las capitadas catalanas. E cal al meteis temps prene en compte los limits d'aquestas, e pausar la question del ligam entre coneissença e practica de la lenga, question communa, amb de modalitats plan differentas, a las doas situacions lingüisticas.

3) Economia e desenvolopament mantenable

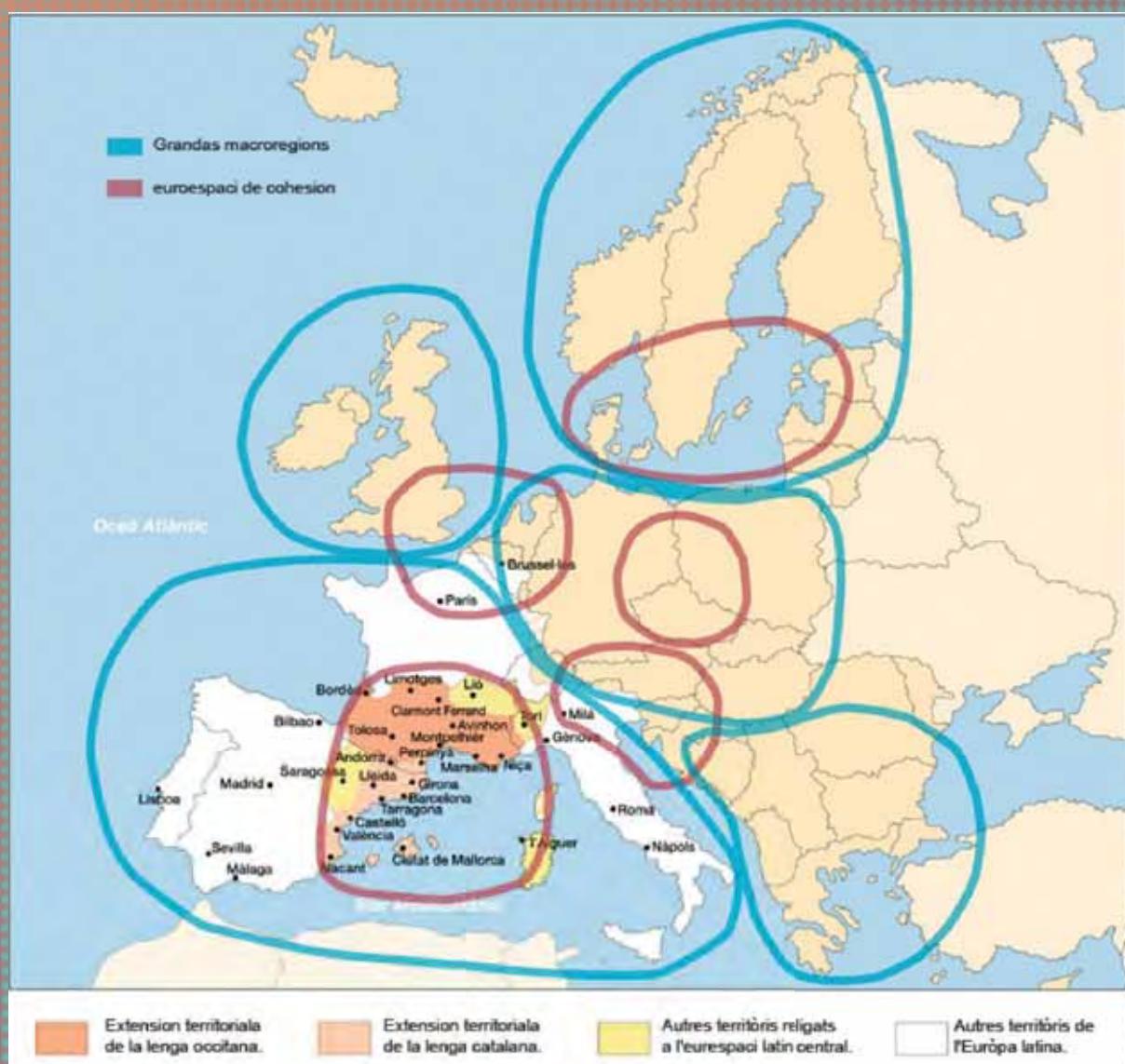
Dins lo cors dels dos darriers sègles, lo contrast es estat grand entre l'economia occitana, estanhanta e apartada de la segonda revolucion industriala, e la de Catalonha, que se presentava coma un dels « 4 motors d'Euròpa » al moment de l'Eurocongrès. Ja lo revenge del Sud aviá començat de tornar batre las cartas. Ara, la crisi sanitària, coma la crisi climatica, demòstran que los modèls ancians de desenvolopament economic foncionan pas mai, mentre que lo modèl d'una economia adaptada a las nòvas condicions environmentalas demòra per inventar. L'aiga, l'energia, lo turisme, las mobilitats : aquí quatre tèmas que nos interrògan uèi e son centrals pels espacis occitan e catalan.

Per l'aiga, los conflictes decèssan pas de se multiplicar dins lo temps que las solucions previstas un temps pareisson de mal defendre (abandon del transvasament Ròse-Barcelona, usinas de dessalinament) de biais que l'economia de las ressorsas idricas pren de mai en mai d'importança. Lo ligam entre l'utilizacion de las energias fossiles e la crisi climatica es de mens en mens mes en doble, e la transicion cap a d'economias descarbonadas es de mai en mai a l'òrdre del jorn. Lo solelh e lo vent son abondoses dans l'espaci occitan e catalan. Mas es pas evident que nos trobem per tant prèstes per la transicion energetica.

Lo turisme : la Costa Brava a participat a l'enaurada de Catalonha despuèi los ans 1960, mas uèi la question de l'avenidor del turisme de massa es pausada, quand lo retorn dels toristas estrementís Barcelona dins aquesta primièira annada d'aprèp-covid. En Occitània, lo turisme

pouriá prover una ressorsa pels ràirepaïses e lo ligam amb la cultura occitana crentosament entreddessenhat sembla una estratègia win-win (ganhi-ieu-ganhas-tu). Los problèmes d'aiga, d'urbanisme, de perspectivas a tèrme mejan demòran totu e son preocupants.

Las mobilitats : la febla densitat del poblament de la Region Occitània LM paua de problèmes de mobilitat per una plan granda partida del territòri. La metropolizacion es una autra font de malaise e d'alongament dels tempses de transpòrt. Los dos fenomèns son engrevats per l'encariment del prètz de l'energia. L'iniciativa FERRMED es al còr d'aquellas preocupacions e per tant es pas un azard s'es gavidada per un dels cepons de l'Eurocongrès.



macro régions et Euroespaces de cohésion